FSHBR 1992

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 MJ Esta-Sharks	NCE
CLUB 2 MJ Rolling Ducks of War b	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum / Date / Data	21.01.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:05	End / Ende / Fin / Fine	15:45
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVC179		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2553	PAPAUX Romain	
Official scorer / Marqueur	2281	CHATTON Guillaume	
Referee 1 / Arbitre 1	2034	POCHON Christian	
Referee 2 / Arbitre 2	2774	BIELMANN Steve	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	1	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
5	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Esta-Sharks

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Esta-Sharks

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
86	C	HIRSCHI Alexandre				2456
26	A	CHAMMARTIN Evan				3177
1	G	SANSONNENS Antoine	X	X	X	3547
	G					
21		BLOECHLE Hugo				2127
72		PRIVET Pablo				3832
87		BIELMANN Romain				3370
71		CHASSOT Julian				16820
88		THUNER Lenaic				3033
40		SANSONNENS Marc				3446

COACH: Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: THUNER Jonathan — Signature — 2900

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:15	87	40	1				
26:26	26		2				
57:11	26	72	3				
59:45	86	21	4				
62:01	86	1	5				
				TOTAL			5
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
29:41	71	2	00:00	31:41	C1
47:56	71	2	00:00	49:56	B1
50:10	88	2	00:00	52:10	H
59:31	86	2	00:00	59:31	B1
TOTAL				8 min	

2 MJ Rolling Ducks of War b

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	BOVOLENTA Nicolo				3706
99	A	BALLAMAN Matthieu				3646
1	G	MARTI Noé	X	X	X	3735
	G					
89		BALLAMAN Samuel				3645
91		SOTTAZ Hugo				3566
77		BOVOLENTA Alessio				3705
88		POCHON Damien				3578
19		VONLANTHEN Tim				3733
9		SIMONET Axel				3643
90		TRINCHAN Mathieu				3803

COACH: Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: ZBINDEN Beat — Signature — 3561

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:32	77	9	1				
25:59	90	9	2				
36:49	9	77	3				
59:31	9	77	4				
				TOTAL			4
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
37:27	99	2	00:00	39:27	H
TOTAL				2 min	